



បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជា មូលដ្ឋានដល់ស្ត្រី និងក្មេងស្រីជាជនរងគ្រោះ ដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

ឆ្នាំ ២០១៦

រៀបចំឡើង ដោយមានការគាំទ្រពី៖



អង្គភាពដោយ៖



មាតិកា

អារម្ភកថា.....	៣
សេចក្តីថ្លែងអំណរគុណ	៥
ពាក្យកាត់.....	៨
និយមន័យពាក្យសំខាន់ៗ.....	៩
១. សេចក្តីផ្តើម	១១
១.១ គោលបំណង.....	១២
១.២ ក្របខ័ណ្ឌច្បាប់ស្តីពីអំពើហិង្សាលើស្ត្រីក្នុងប្រទេសកម្ពុជា.....	១៣
១.៣ តើអ្នកណាដែលគួរអនុវត្តបទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ ?	១៤
១.៤ ដែនកំណត់.....	១៤
២. គោលការណ៍ណែនាំ និងគុណតម្លៃ សម្រាប់ផ្តល់ការថែទាំ	
ដែលផ្តោតលើជនរងគ្រោះ.....	១៦
៣. បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះ	
ដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ.....	១៨
បទដ្ឋានទី១៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការជំរុញឱ្យមានការចូលរួមពីស្ត្រី	
ដែលជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ... ១៨	
បទដ្ឋានទី២ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការរៀបចំផែនការសុវត្ថិភាព	
សម្រាប់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹង	
យេនឌ័រ.....	១៩

Handwritten signature

- បទដ្ឋានទី៣ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការផ្តល់ព័ត៌មានអំពីសេវា និង
ការឆ្លើយតបដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សារួមទាំង
ជនដែលងាយរងគ្រោះផង ២១
- បទដ្ឋានទី៤ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការផ្តល់ជម្រើសការធ្វើសេចក្តី
សម្រេចចិត្តនិងការកំណត់ដោយខ្លួនឯង..... ២៣
- បទដ្ឋានទី៥ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ភាពជាឯកជន និងការរក្សាការសម្ងាត់..... ២៤
- បទដ្ឋានទី៦ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការស្គាល់ខ្លួនឯងរបស់អ្នក
ផ្តល់សេវា ២៥
- បទដ្ឋានទី៧ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ក្រមសីលធម៌
ក្នុងការទំនាក់ទំនងរវាងអ្នកផ្តល់សេវានិងជនរងគ្រោះ..... ២៦
- បទដ្ឋានទី៨ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការបង្កើតបណ្តាញ និង
ការបញ្ជូនរវាងអ្នកផ្តល់សេវា..... ២៧
- បទដ្ឋានទី៩ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការថែទាំខ្លួនឯងរបស់អ្នក
ផ្តល់សេវា ២៧
- បទដ្ឋានទី១០ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការចុះអភិបាលណែនាំ
និងការគាំទ្រដោយអ្នកផ្តល់ប្រឹក្សាជំនាញ ២៨
- បទដ្ឋានទី១១ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការបណ្តុះបណ្តាល
អ្នកផ្តល់សេវាឱ្យយល់ដឹងពីអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹង
យេនឌ័រ និងជំនាញផ្តល់សេវាជាមូលដ្ឋាន..... ២៩

១៣៩ ០៩

អារម្ភកថា

បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សា ដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រត្រូវបានរៀបចំឡើងដោយក្រសួងកិច្ចការនារី និងក្រសួងសុខាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ព្រមទាំងមានការគាំទ្រពីគម្រោងលទ្ធភាពទទួលបានយុត្តិធម៌សម្រាប់ ស្ត្រីដែលអនុវត្តរួមគ្នាដោយទីភ្នាក់ងារសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិអាស៊ីម៉ង់ (GIZ) និងក្រសួង កិច្ចការនារីដែលទទួលបានមូលនិធិពីក្រសួងសហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ច និងអភិវឌ្ឍន៍សហព័ន្ធ អាស៊ីម៉ង់ (BMZ) និងក្រសួងការបរទេស និងពាណិជ្ជកម្មអូស្ត្រាលី (DFAT) ។

បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ គឺស្របគ្នាជាមួយនឹងចំណុចដៅទី៤នៃផែនការយុទ្ធសាស្ត្រអភិវឌ្ឍន៍ ជាតិពោលគឺ បង្កើនការអនុវត្តគោលនយោបាយប្រជាសាស្ត្រ និងសមធម៌យេនឌ័រ។ ការពង្រឹង សមធម៌យេនឌ័រដែលជាអាទិភាពមួយក្នុងគោលនយោបាយរបស់រាជរដ្ឋាភិបាលនីតិកាលទី ៥ នៃរដ្ឋសភា គូសបញ្ជាក់ថា រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ត្រូវលើកកម្ពស់ការអនុវត្តផែនការសកម្មភាព ជាតិស្តីពីការទប់ស្កាត់អំពើហិង្សាលើស្ត្រី (២០១៤-២០១៨) (ដែលហៅកាត់ថា **NAPVAW**) ដើម្បីលុបបំបាត់អំពើហិង្សាលើស្ត្រីស្របតាមអនុសញ្ញាស្តីពីការលុបបំបាត់រាល់ទម្រង់នៃការរើស អើងប្រឆាំងនារីភេទ (**CEDAW**) ។ បើតាមយុទ្ធសាស្ត្រទី២ ក្រោមលទ្ធផលរំពឹងទុកទី១០ នៃ ផែនការសកម្មភាពជាតិស្តីពីការទប់ស្កាត់អំពើហិង្សាលើស្ត្រីស្តីពីកិច្ចការពារផ្លូវច្បាប់ និងសេវាកម្ម ពហុវិស័យ មានការរំពឹងទុកថាក្រសួងកិច្ចការនារី និងក្រសួងសុខាភិបាល នឹងរៀបចំបទដ្ឋាន អប្បបរមាដើម្បីធ្វើឱ្យកាន់តែប្រសើរនូវជំនាញផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានរបស់អ្នកផ្តល់សេវានានាដើម្បី ឱ្យពួកគេអាចផ្តល់សេវាសមស្របកាន់តែមានគុណភាព និងប្រសិទ្ធភាពជាងមុន និងទាន់ពេល វេលាដល់ជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រទាំងអស់។

បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះមានគោលបំណងផ្តល់ការណែនាំដល់អ្នកផ្តល់សេវាទាំងអស់ដើម្បី ឱ្យពួកគេចេះប្រើប្រាស់អភិក្រម/វិធីសាស្ត្រសិទ្ធិមនុស្សផ្តល់សេវាដល់ជនរងគ្រោះ។ នេះមាន ន័យថាពួកគេត្រូវគោរពការសម្រេចចិត្តរបស់ជនរងគ្រោះនិងធានាយ៉ាងណាឱ្យជនរងគ្រោះទទួល បានព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់។ បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះលើកទឹកចិត្តអ្នកផ្តល់សេវាទាំងនេះឱ្យ បញ្ជូនជនរងគ្រោះទៅរកសេវាដែលចាំបាច់សម្រាប់ពួកគេនៅកន្លែងដែលមានសេវា។ ការផ្តល់ ភាពអង់អាចដល់ជនរងគ្រោះនឹងនាំឱ្យមានផលជាវិជ្ជមាន លើការកសាងទំនុកចិត្តរបស់ពួកគេ ដើម្បីឱ្យជនរងគ្រោះអាចធ្វើការសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯងបាន។



បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះត្រូវសម្រាប់ឱ្យមានការផ្តល់ការឆ្លើយតបដ៏ទូលំទូលាយនិងគ្រប់ជ្រុងជ្រោយលើករណីអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ ដោយធ្វើការពិចារណាពីសុវត្ថិភាពរបស់ស្ត្រី និងកូនៗរបស់ពួកគេ។ គួរមានការបណ្តុះបណ្តាលដល់អ្នកផ្តល់សេវាទាំងនេះអំពីរបៀបអនុវត្តបទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ ដើម្បីផ្តល់សេវាប្រកបដោយវិជ្ជាជីវៈដល់ជនរងគ្រោះប្រកបដោយការគោរព និងការយកចិត្តទុកដាក់។

ក្រសួងកិច្ចការនារី និងក្រសួងសុខាភិបាលមានជំនឿ និងសេចក្តីសង្ឃឹមថាបទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រី និងក្មេងស្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រនេះនឹងផ្តល់ការណែនាំងាយស្រួលសម្រាប់ឱ្យអ្នកផ្តល់សេវាអនុវត្តតាមក្នុងការបំពេញការងារប្រចាំថ្ងៃរបស់ខ្លួន។



Handwritten signature

សេចក្តីថ្លែងអំណរគុណ

ដំណើរការរៀបចំបទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រី និងក្មេងស្រី ជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រនេះ ត្រូវបានផ្តួចផ្តើមឡើង ក្នុង ឆ្នាំ២០១៣ ដោយមានការពិគ្រោះយោបល់ជាមួយនឹងអ្នកជំនាញជាតិ និងអន្តរជាតិ។ បទដ្ឋាន អប្បបរមានេះរៀបរាប់ពីអ្វីដែលអ្នកផ្តល់សេវាកម្មធ្វើនៅក្នុងដំណើរការនៃការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន ដល់ជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ សំដៅធានាឱ្យមានការគោរពសិទ្ធិ ជាមូលដ្ឋានរបស់ជនរងគ្រោះ និងផ្តល់អំណាចឱ្យពួកគេធ្វើការសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯង។

ក្រសួងកិច្ចការនារី និងក្រសួងសុខាភិបាល បានសហការគ្នាក្នុងក្រុមការងារអន្តរក្រសួងដែល ត្រូវបានបង្កើតឡើងដើម្បីរៀបចំបទដ្ឋានអប្បបរមានេះដោយមានការគាំទ្រពីគម្រោង **ATJW** ក្រោមការឧបត្ថម្ភមូលនិធិពីក្រសួងសហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ច និងអភិវឌ្ឍន៍សហព័ន្ធអាល្លឺម៉ង់ (BMZ) និងក្រសួងការបរទេស និងពាណិជ្ជកម្មអូស្ត្រាលី (DFAT) (ពីឆ្នាំ២០១៤ដល់២០១៦) និងទីភ្នាក់ងារអេស្ប៉ាញ សម្រាប់កិច្ចសហប្រតិបត្តិការអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ (AECID) (ពីឆ្នាំ២០១០ ដល់២០១៣)។

ក្រសួងកិច្ចការនារី និងក្រសួងសុខាភិបាល សូមថ្លែងអំណរគុណដល់សមាជិកទាំងអស់ ក្រុមការងារអន្តរក្រសួង និងអ្នកជំនាញដែលបានចូលរួមក្នុងការពិគ្រោះយោបល់ក្នុងដំណើរការ នេះ។ សមាជិកក្រុមការងារអន្តរក្រសួងនេះ រួមមាន លោកជំទាវ **ស៊ី ដេហ៊ីន** រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួងកិច្ចការនារី លោកជំទាវ **កាន់ រូចឆេង** រដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួងសុខាភិបាល លោកជំទាវ **ទេស ចន្ទសារឿន** អនុរដ្ឋលេខាធិការក្រសួងកិច្ចការនារី ឯកឧត្តម **ឈុំ វណ្ណារិទ្ធ** អនុរដ្ឋលេខាធិការ ក្រសួងសុខាភិបាល លោកស្រី **សារឿន សារ៉ាតឌី** អគ្គនាយករងក្រសួងកិច្ចការនារី វេជ្ជ. **សូ សាឡន** អគ្គនាយករងបច្ចេកទេសក្រសួងសុខាភិបាល លោកស្រី វេជ្ជ. **នាយតឹម សុទ្ធាវី** ប្រធាននាយកដ្ឋាន សុខភាពសិក្សានៃក្រសួងអប់រំយុវជន និងកីឡា លោកស្រី **កាន់ សុផារី** មន្ត្រីនាយកដ្ឋានសិក្សានៃ ក្រសួងអប់រំ យុវជន និងកីឡា លោក **ឈឹក សុផល** ប្រធាននាយកដ្ឋានសុខភាពផ្លូវចិត្ត និងការ បំពានគ្រឿងញៀន វេជ្ជ. **មុនី សុភ្លាត** មន្ត្រីផ្នែកសុខភាពផ្លូវចិត្តនៃមន្ទីរពេទ្យព្រះកុសុមៈក្រសួងសុខា ភិបាល លោក **ជិន ចន** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានកិច្ចការពារផ្លូវច្បាប់ក្រសួងកិច្ចការនារី លោកស្រី **ស ស៊ីណាត** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានកិច្ចការពារផ្លូវច្បាប់ក្រសួងកិច្ចការនារី ឧត្តមសេនីយ៍ទោ **តឹម ភាព** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានប្រឆាំងការជួញដូរមនុស្ស និងការពារអតិថិជនក្រសួងមហាផ្ទៃ លោកស្រី **ជូ ផល្លីកា** អនុប្រធាននាយកដ្ឋានសុខភាពផ្លូវចិត្ត និងការបំពានគ្រឿងញៀនក្រសួងសុខាភិបាល



លោក **ឈឹម សុបុត្រា** ប្រធានផ្នែកសុខភាពផ្លូវចិត្ត និងការបំពានគ្រឿងញៀនមន្ទីរពេទ្យមិត្តភាព ខ្មែរសូវៀតក្រសួងសុខាភិបាល លោកស្រីវេជ្ជបណ្ឌិត **សៅ ចំរើន** មន្ត្រីនាយកដ្ឋានសុខភាពផ្លូវចិត្ត និងការប្រើប្រាស់គ្រឿងញៀនក្រសួងសុខាភិបាល លោកស្រី **គង់ ជាវារដ្ឋ** និងលោកស្រី **ស៊ុន រដ្ឋា** មន្ត្រីនាយកដ្ឋានពេទ្យការងារ លោកស្រី **សុខ ចាន់រស្មី** មន្ត្រីការិយាល័យច្បាប់ ក្រសួង កិច្ចការនារី លោក **ឈឹម សុធាវី** នាយកប្រតិបត្តិ អង្គការ **TPO** លោកស្រី **Ellen Minotti** ទីប្រឹក្សា នៃអង្គការសេវាសង្គមកម្ពុជា លោកស្រី **សុខ ជាតិណា** ប្រធានគ្លីនិកសុខភាពផ្លូវចិត្តអង្គការ **TPO** លោក **អ៊ុក ប៊ុនធឿន** ប្រធានផ្នែកបណ្តុះបណ្តាលអង្គការសេវាសង្គមកម្ពុជាលោកស្រី **ម៉ាង ចិន្តា** អ្នកបណ្តុះបណ្តាល អង្គការសេវាសង្គមកម្ពុជា លោក **ជាន់ គឹមត្រៀន** មន្ត្រីផ្នែកគ្រប់គ្រងកំហឹង មជ្ឈមណ្ឌលសង្គ្រោះស្ត្រីមានវិបត្តិកម្ពុជា (**CWCC**) លោក **អាន នីល** សាស្ត្រាចារ្យចិត្តវិទ្យាសាកល វិទ្យាល័យកូមិន្ទភ្នំពេញ លោកស្រី **ជា សំណាង** សាស្ត្រាចារ្យចិត្តវិទ្យាសាកលវិទ្យាល័យកូមិន្ទ ភ្នំពេញ និងលោក **ពេជ្រ បញ្ញា** អភិបាលកិច្ចគ្លីនិកអង្គការចិត្តសង្គមអន្តរវប្បធម៌ (**TPO**) ។

លើសពីនេះយើងខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណចំពោះលោកស្រី **ឃុ សុភា** អតីតប្រធានមន្ទីរកិច្ចការនារី ខេត្តសៀមរាប និងលោកស្រី **ស៊ីន ស៊ីផាន** ប្រធានមន្ទីរកិច្ចការនារីខេត្តកំពង់ធំ និងសហការី ដែល បានចូលរួមយ៉ាងសកម្មក្នុងការរៀបចំកិច្ចប្រជុំពិគ្រោះយោបល់ជាមួយនឹងអ្នកផ្តល់សេវានានា និង ជួយសម្របសម្រួលការបណ្តុះបណ្តាលសាកល្បងជាមួយនឹងអ្នកពាក់ព័ន្ធនៅថ្នាក់ស្រុក និងឃុំ ដើម្បីធានាឱ្យមានការផ្តល់សេវាប្រកបដោយគុណភាព និងប្រសិទ្ធភាពដល់ជនរងគ្រោះ ដោយអំពើហិង្សា ។

យើងខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណចំពោះលោកស្រី **ប៊ូ មករា** ទីប្រឹក្សាថ្នាក់ជាតិនៃគម្រោង **ATJW II** ដែលបានជួយសម្របសម្រួលដំណើរការបង្កើតបទដ្ឋានអប្បបរមានេះឡើង ក្រោមការណែនាំ របស់ លោកស្រី បណ្ឌិត **Dagmar Baer** អ្នកគ្រប់គ្រងកម្មវិធី **ATJW II** របស់ **GIZ** ។

យើងខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណជាពិសេសដល់លោកស្រី **Robin Mauney** ទីប្រឹក្សាគម្រោង បញ្ចប់អំពើហិង្សាលើស្ត្រី (**EVAW**) ដែលបានផ្តល់នូវធាតុចូលយ៉ាងច្រើនដើម្បីកែលំអ និង បញ្ចប់បទដ្ឋានអប្បបរមានេះ និងលោកស្រី **Cheryl Clay** អ្នកគ្រប់គ្រងកម្មវិធី **EVAW** ប្រចាំ ប្រទេសកម្ពុជារបស់ **DFAT** និងលោក **Rodrigo Montero Cano** ទីប្រឹក្សាអន្តរជាតិរបស់ គម្រោង **ATJW II** នៃ **GIZ** ដែលបានផ្តល់ធាតុចូលបន្ថែមក៏ដូចជាជំនួយនានាបច្ចេកទេសក្នុងដំណើរ ការនេះ ។

Handwritten signature

យើងខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណផងដែរដល់អ្នកដែលបានចូលរួមក្នុងកិច្ចប្រជុំសហគមន៍អ្នកអនុវត្តការងារ (**Community of Practice**) ក្នុងខេត្តសៀមរាប និងខេត្តកំពង់ធំដើម្បីពិនិត្យឡើងវិញ និងផ្តល់ព័ត៌មានត្រឡប់ដើម្បីឱ្យបទដ្ឋានអប្បបរមានេះកាន់តែមានលក្ខណៈល្អប្រសើរមួយកម្រិតទៀតដូចជាមន្ទីរសុខាភិបាល មន្ទីរពេទ្យខេត្ត គណៈធួប មន្ទីរសង្គមកិច្ចអតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា ការិយាល័យប្រឆាំងការជួញដូរមនុស្សស្នងការនគរបាលខេត្ត អង្គការជំនួយផ្លូវច្បាប់កម្ពុជា អង្គការបន្ទាយស្រី អង្គការជួយសង្គ្រោះស្ត្រីមានវិបត្តិ អង្គការជនពិការ អង្គការ **Aple** អង្គការកល្យាណមិត្ត មជ្ឈមណ្ឌលធនធានស្ត្រី អង្គការជីវិតនៅកម្ពុជា និងមន្ទីរអប់រំ យុវជន និងកីឡានៃខេត្តទាំងពីរ។

យើងខ្ញុំសូមថ្លែងអំណរគុណជាពិសេសដល់ក្រុមការងារដែលបានផ្តួចផ្តើមរៀបចំសេចក្តីព្រាងបទដ្ឋានអប្បបរមានេះឡើងដូចជា **Summer Benton** មកពីអង្គការ **World Hope International** លោកស្រី **Meng Daly** ទីប្រឹក្សា លោកស្រី **Elizabeth Hoegger** ទីប្រឹក្សាខាងចិត្តវិទ្យានៃសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទភ្នំពេញ លោក **Seng Mang** បុគ្គលិកអង្គការ **Hagar** លោកស្រី **Grusche Michelsen** មកពី **Child Helpline Cambodia** លោកស្រី **Ellen Minotti** អង្គការសេវាសង្គមកម្ពុជាលោក **Tony Posnett** មកពីអង្គការ **Hagar** លោកគឺមរស្មីមកពីអង្គការ **AFESIP** កម្ពុជា និងបុគ្គលិកគម្រោង **ATJW** របស់ **GIZ** ដូចជាលោកស្រី **Linda Helfrich** ទីប្រឹក្សាអន្តរជាតិ លោកស្រី **Kristina Beck** ទីប្រឹក្សា និងលោកស្រី **គង់ សុភា** ទីប្រឹក្សាជាតិ។

ការរៀបចំ និងការបោះពុម្ពផ្សាយបទដ្ឋានអប្បបរមានេះអាចធ្វើទៅបានដោយមានការគាំទ្រផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុពីក្រសួងសហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ច និងអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ីម៉ង់ (**BMZ**) ក្រសួងការបរទេស និងពាណិជ្ជកម្មអូស្ត្រាលី (**DFAT**) និងទីភ្នាក់ងារសហប្រតិបត្តិការអភិវឌ្ឍអន្តរជាតិ (ពីឆ្នាំ២០១០ ដល់ ២០១៣)។

ពាក្យកាត់

AECID	ភ្នាក់ងារអេស្ប៉ាញសម្រាប់កិច្ចសហប្រតិបត្តិការអភិវឌ្ឍន៍អន្តរជាតិ
ATJW	គម្រោងលទ្ធភាពទទួលបានយុត្តិធម៌សម្រាប់ស្ត្រី (២០១០-២០១៣)
ATJW II	គម្រោងលទ្ធភាពទទួលបានយុត្តិធម៌សម្រាប់ស្ត្រីទី២ (២០១៤-២០១៦)
BMZ	ក្រសួងសហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ច និងអភិវឌ្ឍន៍សហព័ន្ធអាល្លឺម៉ង់
CCWC	មជ្ឈមណ្ឌលជួយស្ត្រីកម្ពុជាមានវិបត្តិ
CEDAW	អនុសញ្ញាស្តីពីការលុបបំបាត់រាល់ទម្រង់នៃការរើសអើងប្រឆាំងនឹងនារីភេទ
COP	សហគមន៍អ្នកអនុវត្តការងារ
DFAT	ក្រសួងការបរទេស និងពាណិជ្ជកម្មអូស្ត្រាលី
EVAW	គម្រោងបញ្ចប់អំពើហិង្សាលើស្ត្រី
GBV	អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រប្រឆាំងអំពើហិង្សាផ្អាកលើយេនឌ័រ
GIZ	ភ្នាក់ងារសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិអាល្លឺម៉ង់
LAC	អង្គការជំនួយច្បាប់នៅកម្ពុជា
MoH	ក្រសួងសុខាភិបាល
MoSVY	ក្រសួងសង្គមកិច្ច អតីតយុទ្ធជន និងយុវនីតិសម្បទា
MoWA	ក្រសួងកិច្ចការនារី
PDOWA	មន្ទីរកិច្ចការនារី
NAPVAW	ផែនការសកម្មភាពជាតិស្តីពីការទប់ស្កាត់អំពើហិង្សាលើស្ត្រី
RGC	រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា
RUPP	សាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទភ្នំពេញ
TPO	អង្គការចិត្តសង្គមអន្តរវប្បធម៌
VAW	អំពើហិង្សាលើស្ត្រី

១២៨ ០៥

និយមន័យពាក្យសំខាន់ៗ

ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន ៖ របៀបដែលអ្នកផ្តល់សេវាធ្វើការប្រាស្រ័យទាក់ទងជាមួយជនរងគ្រោះ និងផ្តល់ការថែទាំដើម្បីបំពេញតម្រូវការផ្លូវចិត្ត និងតម្រូវការជាក់ស្តែងបន្ទាន់នានារបស់ពួកគេ។

ការផ្តល់ប្រឹក្សា ៖ ដំណើរការមួយដែលរៀបចំឡើងជាជំហានៗក្នុងគោលបំណងជួយមនុស្សទប់ទល់ ឬសម្របខ្លួនទៅនឹងស្ថានភាពដែលពួកគេកំពុងប្រឈម។ ការផ្តល់ប្រឹក្សាមានការជួយបុគ្គលណាម្នាក់ឱ្យយល់ពីអារម្មណ៍របស់ខ្លួនដើម្បីជួយពួកគេឱ្យជ្រើសរើសយកជម្រើសនិងធ្វើសេចក្តីសម្រេចចិត្តជាវិជ្ជមាន។

ការបង្ខិតបង្ខំ ៖ ការបង្ខំឬការប៉ុនប៉ងបង្ខំមនុស្សម្នាក់ទៀតឱ្យប្រឡូកក្នុងឥរិយាបថដែលគេមិនចង់ធ្វើដូចជាតាមរយៈការប្រើប្រាស់ការគំរាមកំហែងការនិយាយទទួចដដែលៗ ការបំផ្លើសការបោកបញ្ឆោតការរំពឹងទុកខាងវប្បធម៌ ឬ ការប្រើប្រាស់អំណាចសេដ្ឋកិច្ច។

ការយល់ព្រម ៖ ការធ្វើសេចក្តីសម្រេចចិត្តផ្នែកតាមព័ត៌មានត្រឹមត្រូវដោយសេរី និងដោយស្ម័គ្រចិត្តដើម្បីធ្វើអ្វីមួយ។ ពុំបាច់ទុកជាការយល់ព្រមឡើយនៅពេលដែលការយល់ព្រមនេះទទួលបានតាមរយៈការប្រើប្រាស់ការគំរាមកំហែង ការបង្ខំក្នុងទម្រង់ផ្សេងៗ ការជំរិត ការកេងបន្លំ ការបោកបញ្ឆោត ឬការបំភ័ន្ត។

អំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារ ៖ អំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារដែលត្រូវបានកំណត់និយមន័យក្នុងច្បាប់របស់ប្រទេសកម្ពុជាមានអំពើហិង្សាលើប្តី ឬ ប្រពន្ធកូនក្នុងបន្ទុក ឬអ្នករស់នៅក្រោមដំបូលផ្ទះតែមួយ និងអ្នកដែលស្ថិតក្រោមបន្ទុករបស់គ្រួសារ។

អ្នកមានកាតព្វកិច្ច ៖ អ្នកមានកាតព្វកិច្ច គឺជាតួអង្គដែលមានកាតព្វកិច្ចឬការទទួលខុសត្រូវពិសេសក្នុងការគោរពលើកកម្ពស់ និងសម្រេចឱ្យបាននូវសិទ្ធិមនុស្ស និងមិនបំពានសិទ្ធិមនុស្ស។ ពាក្យនេះ គេច្រើននិយមប្រើសម្រាប់តួអង្គរដ្ឋប៉ុន្តែតួអង្គមិនមែនរដ្ឋក៏អាចទុកថាជាអ្នកមានកាតព្វកិច្ចផងដែរ។ បុគ្គល (ដូចជាមាតាបិតា) អង្គការនៅមូលដ្ឋាន ក្រុមហ៊ុនឯកជន ម្ចាស់ជំនួយ និងស្ថាប័នអន្តរជាតិក៏អាចជាអ្នកមានកាតព្វកិច្ចដែរ។

អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ៖ អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រត្រូវបានកំណត់ និយមន័យក្នុងឯកសារនេះថាជា “អំពើហិង្សាលើស្ត្រីដោយសារតែនាងជាស្ត្រី ឬអំពើហិង្សាដែល មានផលប៉ះពាល់លើសលប់លើស្ត្រី។ ពាក្យនេះក្តោបលើទង្វើដែលនាំឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ ឬការឈឺ ចាប់ផ្លូវកាយ អារម្មណ៍ផ្លូវចិត្ត ឬ ផ្លូវភេទ ការគំរាមកំហែងប្រព្រឹត្តទង្វើទាំងនេះ ការបង្ខិតបង្ខំ និង ការបំបិទសេរីភាពផ្សេងទៀត។”

អំពើហិង្សាបង្កឡើងដោយដៃគូស្និទ្ធស្នាល សំដៅលើឥរិយាបថរបស់ដៃគូស្និទ្ធស្នាល ឬអតីត ដៃគូស្និទ្ធស្នាលដែលបង្កឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ផ្លូវកាយ ផ្លូវភេទ ផ្លូវចិត្ត ដូចជាការឈ្លានពានលើ រាងកាយការបង្ខិតបង្ខំផ្លូវភេទ និងការរំលោភបំពានផ្លូវចិត្ត និងឥរិយាបថត្រួតត្រាជាដើម។

អ្នកប្រព្រឹត្ត ៖ ក្រុមមនុស្ស ឬស្ថាប័នដែលបង្កគាំទ្រ និងការពារការប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សា ឬការ រំលោភបំពានផ្សេងទៀតលើមនុស្សណាម្នាក់ ឬក្រុមណាមួយដោយផ្ទាល់ឬដោយប្រយោល។

អ្នកផ្តល់សេវា ៖ អង្គការបុគ្គលិកអ្នកស្ម័គ្រចិត្ត និងអ្នកមានកាតព្វកិច្ចទាំងអស់ដែលផ្តល់សេវា និងការគាំទ្រដល់ជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ។

អំពើហិង្សាផ្លូវភេទ គឺជាទង្វើផ្លូវភេទ ការប៉ុនប៉ងធ្វើអំពើផ្លូវភេទ ការផ្តល់យោបល់ ឬសម្តី លេបខាយដែលគេមិនចង់បាន ឬទង្វើជួញដូរមនុស្ស ឬទង្វើផ្សេងទៀតដែលផ្តោតលើលក្ខណៈ ផ្លូវភេទរបស់មនុស្សម្នាក់ដោយប្រើប្រាស់ការបង្ខិតបង្ខំរបស់មនុស្សណាម្នាក់មិនថា មនុស្សម្នាក់ នោះមានទំនាក់ទំនងបែបណាជាមួយជនរងគ្រោះនោះទេ ទោះជាក្នុងបរិបទបែបណាក៏ដោយ ដូចជាក្នុងផ្ទះ ឬកន្លែងការងារ និងកន្លែងផ្សេងទៀតជាដើម។

ជនរងគ្រោះ ៖ ជនដែលត្រូវបានគេរំលោភបំពានផ្លូវកាយ ផ្លូវភេទ និង/ឬផ្លូវចិត្ត និងដែលកំពុង ទទួលបានសេវាពីអ្នកផ្តល់សេវា។ អ្នកផ្តល់សេវាមួយចំនួនហៅជនរងគ្រោះថាជាអតិថិជន អ្នក ជំងឺ ជនរងគ្រោះដោយសារបទល្មើស ឬ ហៅតាមបែបផ្សេងទៀត។

អំពើហិង្សាលើស្ត្រី ៖ ទង្វើអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រដែលនាំឱ្យមាន ឬទំនងជាបង្ក ឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ ឬការឈឺចាប់ផ្លូវកាយ ផ្លូវភេទ ឬផ្លូវចិត្តដល់ស្ត្រីរួមនឹងការគំរាមកំហែងប្រព្រឹត្ត ទង្វើទាំងនេះ ការបង្ខិតបង្ខំ ការបំបិទសេរីភាពតាមអំពើចិត្តមិនថាកើតមានឡើងនៅទីសាធារណៈ ឬជីវិតឯកជននោះទេ។

Handwritten signature

១. សេចក្តីផ្តើម

អំពើហិង្សាលើស្ត្រី គឺជាការរំលោភបំពានសិទ្ធិមនុស្សដែលមានផលប៉ះពាល់លើជីវិតរបស់ស្ត្រី។ យោងតាមលទ្ធផលនៃការស្រាវជ្រាវរបស់អង្គការសុខភាពពិភពលោកឃើញថា ស្ត្រី១ នាក់ក្នុងចំណោមស្ត្រី៣នាក់ នៅជុំវិញពិភពលោក មានបទពិសោធន៍អំពើហិង្សាផ្លូវកាយ ឬ/និង អំពើហិង្សាផ្លូវភេទពីដៃគូរបស់គាត់ ឬអំពើហិង្សាផ្លូវភេទពីអ្នកមិនមែនជាដៃគូរបស់ខ្លួន។^១ អ្នកផ្តល់សេវាមានការទទួលខុសត្រូវឆ្លើយតបចំពោះជនរងគ្រោះដោយត្រូវធ្វើការពិចារណាលើទិដ្ឋភាពសង្គមនៃអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រក៏ដូចជាលើសិទ្ធិ និងតម្រូវការជាក់លាក់របស់ជនរងគ្រោះ។ ជាទូទៅ ជនរងគ្រោះនៃអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រមិនសូវទុកចិត្តអ្នកផ្តល់សេវាទេ ហើយជនរងគ្រោះអាចជួយបិទបាំងកំហុសរបស់ជនមុខសញ្ញាឱ្យមានកាន់តែតិចទៅៗ ហើយនិងការពារជនមុខសញ្ញា។ កត្តាទាំងនេះនឹងបណ្តាលឱ្យមានផលប៉ះពាល់នូវការឆ្លើយតបរបស់អ្នកជាមួយនឹងជនរងគ្រោះ។ ចំនុចទាំងនេះ មានសារៈសំខាន់សម្រាប់ការបណ្តុះបណ្តាលនៅពេលអនាគត។ លើសពីនេះ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវធ្វើការងាររបស់ខ្លួនក្នុងក្របខ័ណ្ឌនៃការឆ្លើយតបពហុវិស័យ^២ ហើយដើម្បីធ្វើបែបនេះបានទាមទារឱ្យពួកគេដឹងពីតួនាទី និងការទទួលខុសត្រូវរបស់អ្នកផ្តល់សេវាផ្សេងទៀត។

ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន គឺជាដំណើរការដែលមានលក្ខណៈអន្តរកម្មរវាងអ្នកផ្តល់សេវានិងស្ត្រីដែលក្នុងដំណើរការនេះមានការផ្តោតប្តូរព័ត៌មានរវាងគ្នាទៅវិញទៅមក និងមានការផ្តល់ការគាំទ្រ ដើម្បីឱ្យស្ត្រីអាចធ្វើការសម្រេចចិត្តរៀបចំផែនការ និងធ្វើសកម្មភាពទៅតាមការសម្រេចចិត្តរបស់ពួកគេដែលធ្វើឡើងផ្អែកទៅតាមព័ត៌មានត្រឹមត្រូវ។ បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ (ដែលហៅកាត់ថាបទដ្ឋានអប្បបរមា) នេះនឹងផ្តល់ការណែនាំអំពីរបៀបប្រតិបត្តិជាមួយជនរងគ្រោះដល់អ្នកផ្តល់សេវាដែលជាអ្នកនៅជួរមុខ ក្នុងការប្រាស្រ័យទាក់ទងជាមួយស្ត្រីដែលទទួលរងអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ។

១ http://www.who.int/reproductivehealth/publications/violence/VAW_infographic.pdf?ua=1
 ២ ការឆ្លើយតបពហុវិស័យនេះអំពាវនាវឱ្យមានកិច្ចខិតខំប្រឹងប្រែងអន្តរស្ថាប័ន និងអន្តរទីភ្នាក់ងារមានលក្ខណៈក្តោបរួមដែលជំរុញលើកទឹកចិត្តឱ្យមានការចូលរួមពីបុគ្គលពាក់ព័ន្ធ កិច្ចសហប្រតិបត្តិការអន្តរដ្ឋាន និងអន្តរស្ថាប័ន និងការសហការ និងការសម្របសម្រួលរវាងវិស័យសំខាន់ៗជាអាទិ៍វិស័យសុខាភិបាលចិត្ត សង្គម ច្បាប់/យុត្តិធម៌ និងសន្តិសុខជាដើម។ ប្រភព៖ <http://www.endvawnow.org/en/articles/1503-the-multi-sectoral-model.html>

អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រគឺជា “អំពើហិង្សាលើស្ត្រីដោយសារតែនាងជាស្ត្រី ឬ ដែលមានផលប៉ះពាល់លើសលប់លើស្ត្រី។ អំពើហិង្សារួមមានទង្វើដែលបង្កឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់

ឬការឈឺចាប់ផ្លូវកាយផ្លូវចិត្ត ឬផ្លូវភេទ ការគំរាមប្រព្រឹត្តទង្វើបែបនេះការបង្ខិតបង្ខំ និងការបំបិទសេរីភាពផ្សេងទៀត។

- (ក) អំពើហិង្សាផ្លូវកាយ ផ្លូវភេទ និងផ្លូវចិត្តដែលកើតឡើងក្នុងរង្វង់គ្រួសារដូចជាការវាយដំ ការរំលោភបំពានផ្លូវភេទលើកូនស្រីក្នុងគ្រួសារ អំពើហិង្សាពាក់ព័ន្ធនឹងបណ្តាការ ការរំលោភសេពសន្ថវៈក្នុងចំណងអាពាហ៍ពិពាហ៍ ការកាត់ច្រើបប្រដាប់ភេទស្ត្រី និងការប្រព្រឹត្តបែបប្រពៃណីផ្សេងទៀត ដែលនាំឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ដល់ស្ត្រី អំពើហិង្សាដែលប្រព្រឹត្តដោយអ្នកមិនមែនជាសហព័ទ្ធ និងអំពើហិង្សាពាក់ព័ន្ធនឹងការកេងប្រវ័ញ្ច។
- (ខ) អំពើហិង្សាផ្លូវកាយ ផ្លូវភេទ និងផ្លូវចិត្តដែលកើតឡើងក្នុងសហគមន៍ទូទៅដូចជាការរំលោភសេពសន្ថវៈ ការរំលោភបំពានផ្លូវភេទ ការបៀតបៀនផ្លូវភេទ និងការគំរាមកំហែងនៅកន្លែងការងារ តាមគ្រឹះស្ថានអប់រំ និងកន្លែងផ្សេងទៀត ការជួញដូរមនុស្ស និងការបង្ខំឱ្យធ្វើជាពេស្យាបារ។
- (គ) អំពើហិង្សាផ្លូវកាយ ផ្លូវភេទ និងផ្លូវចិត្តដែលប្រព្រឹត្តឬគាំទ្រដោយរដ្ឋមិនថាវាកើតឡើងនៅទីណានោះទេ។

ប្រភព៖ អនុសាសន៍ទូទៅលេខ១៩ របស់គណៈកម្មាធិការ CEDAW, កម្មវិធីសកម្មភាពទីក្រុងប៉ារីស

១.១ គោលបំណង

បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះមានគោលបំណងបង្កើនគុណភាពនៃការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រីដែលជានរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ (សូមមើលនៅទំព័រមុន) ដែលផ្តល់ដោយអ្នកផ្តល់សេវាដំបូងបំផុត។ បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះត្រូវបានរៀបចំឡើងផ្អែកទៅតាមគោលការណ៍ដែលកំណត់ថាបុគ្គលិកអ្នកស្ម័គ្រចិត្ត (រួមទាំងអ្នកស្ម័គ្រចិត្តនៅកម្រិតសហគមន៍ផង) និងអ្នកមានកាតព្វកិច្ចដែលផ្តល់ការគាំទ្រដល់ជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រត្រូវមានជំនាញជាមូលដ្ឋានក្នុងការផ្តល់ប្រឹក្សា សូម្បីតែពួកគេផ្តល់សេវាផ្សេងៗដូចជាជំនួយធានាច្បាប់ការបណ្តុះបណ្តាល ការធ្វើសមាហរណកម្ម ឬការថែទាំសុខភាពក៏ដោយ។

១២

បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះផ្តល់ការណែនាំអំពីរបៀបដែលបុគ្គលិក និងអ្នកស្ម័គ្រចិត្តរបស់អ្នកផ្តល់សេវាធ្វើការប្រាស្រ័យទាក់ទង និងទំនាក់ទំនងជាមួយអ្នកផ្តល់សេវារួមនឹងអ្នកដែលកំពុងបំពេញតួនាទីផ្តល់ប្រឹក្សា និងអ្នកដែលបំពេញតួនាទីផ្សេងទៀតផងដែរ។ ដូច្នេះបទដ្ឋានអប្បបរមានេះបង្ហាញពីសំណុំជំនាញ និងឥរិយាបថដែលចាំបាច់សម្រាប់ឆ្លើយតបឱ្យបានសមស្របដល់ជនរងគ្រោះ។

១.២ ក្របខ័ណ្ឌច្បាប់ស្តីពីអំពើហិង្សាលើស្ត្រីក្នុងប្រទេសកម្ពុជា^៣

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាបានខិតខំប្រឹងប្រែងគួរឱ្យកត់សម្គាល់ជាច្រើន ដោយបានដាក់ចេញនូវគោលនយោបាយជាតិ និងក្របខ័ណ្ឌច្បាប់ ដើម្បីឆ្លើយតបចំពោះអំពើហិង្សាលើស្ត្រី។ ខាងក្រោមនេះ គឺជាព័ត៌មានសង្ខេបអំពីច្បាប់ និងគោលនយោបាយទាំងនេះ។

អនុសញ្ញាស្តីពីការលុបបំបាត់រាល់ទម្រង់នៃការរើសអើងប្រឆាំងនឹងនារីភេទ (CEDAW)៖ ប្រទេសកម្ពុជាបានផ្តល់សច្ចាប័នលើអនុសញ្ញា CEDAW នេះក្នុងឆ្នាំ ១៩៩២ និងពិធីសារបន្ថែមរបស់អនុសញ្ញានេះ ក្នុងឆ្នាំ ២០១០។ ក្នុងនាមជាប្រទេសហត្ថលេខីនៃអនុសញ្ញា CEDAW នេះ និងស្របតាមទំនួលខុសត្រូវ ដែលត្រូវបានដាក់ចេញក្នុងផែនការសកម្មភាពទីក្រុងប៉េកាំង ប្រទេសកម្ពុជាបានបង្ហាញពីការប្តេជ្ញាចិត្តយ៉ាងមុតមាំក្នុងការអនុម័តច្បាប់ និងគោលនយោបាយនានាដែលអាចឆ្លើយតបចំពោះអំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារ។

រដ្ឋធម្មនុញ្ញ (១៩៩៣) ផ្តល់ឱ្យប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរគ្រប់រូប នូវសិទ្ធិរស់រានមានជីវិត សេរីភាពផ្ទាល់ខ្លួន និងសន្តិសុខ (មាត្រា ៣២) និងធានាថានឹងពុំមានការរំលោភបំពានផ្លូវកាយដល់បុគ្គលណាម្នាក់ឡើយ (មាត្រា ៣៨)។

ច្បាប់ស្តីពីការទប់ស្កាត់អំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារ និងកិច្ចការពារជនរងគ្រោះ (២០០៥) ដាក់ចេញការទទួលខុសត្រូវរបស់អាជ្ញាធរមូលដ្ឋានក្នុងការធ្វើអន្តរាគមន៍ក្នុងករណីមានអំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារកើតឡើង និងតម្រូវឱ្យតុលាការចេញដីកាការពារ ដើម្បីការពារជនរងគ្រោះ មិនឱ្យទទួលរងអំពើហិង្សាបន្ថែមទៀត។

ច្បាប់ស្តីពីការបង្ក្រាបអំពើពុករលួយដូចជានិយមនុស្ស និងអំពើធ្វើអាជីវកម្មផ្លូវភេទ (២០០៨) គឺជាច្បាប់ប្រឆាំងការជួញដូរមនុស្ស ដើម្បីកេងប្រវ័ញ្ចកម្លាំងពលកម្ម ឬផ្លូវភេទ ហើយ **មាត្រា ៣១** នៃច្បាប់នេះ ចាត់ទុកការគ្រប់គ្រងគ្រឹះស្ថានណាមួយ សម្រាប់គោលបំណងពេស្យាកម្មជាទង្វើខុសច្បាប់។

៣ ដកស្រង់ចេញពីផែនការសកម្មភាពស្តីពីការទប់ស្កាត់អំពើហិង្សាលើស្ត្រី២០១៤-២០១៨

ក្រមព្រហ្មទណ្ឌ(២០០៩) ចាត់ទុកអំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារជាបទល្មើសដែលអាចផ្ដន្ទាទោស ជាប់ពន្ធនាគារទៅតាមកម្រិតនៃបទល្មើសដែលមានចែងក្នុងក្រមនេះដូចជា អំពើហិង្សាដោយ ចេតនាលើសហព័ទ្ធ ឬកុមារជាដើម។ ក្រមព្រហ្មទណ្ឌចែងថា នីតិភាពសម្រាប់ផ្តល់ការយល់ព្រម រួមភេទ គឺ ១៥ ឆ្នាំ។ ក្រមព្រហ្មទណ្ឌក៏មានបញ្ញត្តិផ្ដន្ទាទោសជាប់ពន្ធនាគារ សម្រាប់ករណី រំលោភសេពសន្ថវៈផងដែរ។

ក្រមរដ្ឋប្បវេណី (២០០៧) ចែងថា សមាជិកគ្រួសារត្រូវគោរពសិទ្ធិ និងសេរីភាពគ្នាទៅវិញ ទៅមក និងត្រូវទប់ស្កាត់មិនឱ្យមានអំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារកើតមានឡើយ។

ក្រោមមាត្រា (១៧២) នៃច្បាប់ស្តីពីការងាររបស់កម្ពុជា (១៩៩៧) និងក្រមព្រហ្មទណ្ឌ (២០១០) ការបៀតបៀនផ្លូវភេទ និងកិរិយាមារយាទមិនសមរម្យនៅកន្លែងធ្វើការត្រូវបាន ហាមឃាត់។

គោលនយោបាយភូមិឃុំមានសុវត្ថិភាព (២០១០) ដែលចេញដោយក្រសួងមហាផ្ទៃ ចាត់ ទុកការរំលោភសេពសន្ថវៈ អំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារ និងការប្រឆាំងការជួញដូរមនុស្ស ថាជាអាទិភាព ដែលក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ក្រុង ស្រុក ខណ្ឌ និងរាជធានី ខេត្តត្រូវឆ្លើយតប។ គោលនយោបាយ នេះជំរុញឱ្យមានការសហការគ្នារវាងអាជ្ញាធរមូលដ្ឋាន និងវិស័យទាំងអស់ដូចជា គណបក្ស នយោបាយ អង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល វិស័យឯកជន និងប្រជាពលរដ្ឋ ដើម្បីកសាងកម្លាំងរួម សកម្មភាពរួម និងវិធានការរួម ដើម្បីអនុវត្តគោលនយោបាយនេះ។

១.៣ តើអ្នកណាដែលគួរអនុវត្តបទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ ?

បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ មានគោលបំណងផ្តល់ការណែនាំដល់បុគ្គលិក អ្នកស្ម័គ្រចិត្ត និង អ្នកមានកាតព្វកិច្ចទាំងអស់ដែលមានទំនាក់ទំនងដោយផ្ទាល់ជាមួយនឹងស្ត្រីដែលទទួលរង អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ។ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវបានលើកទឹកចិត្តឱ្យយកបទដ្ឋាន អប្បបរមាទាំងនេះទៅអនុវត្តក្នុងអង្គការ ស្ថាប័នរបស់ខ្លួនដើម្បីធានាគុណភាពសេវា និងការពារ សិទ្ធិជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ។ បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះគួរ ប្រើប្រាស់ដោយអ្នកផ្តល់សេវា និងអ្នកមានភារកិច្ចដែលផ្តល់ការបែបទំនាក់ទំនងជាមួយសហគមន៍ និងសេវាគាំទ្រ អន្តរាគមន៍ផ្លូវច្បាប់ និងការឆ្លើយតបជាការការពារ។

១.៤ ដែនកំណត់

បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ គឺជាសំណុំជំនាញជាមូលដ្ឋានសំខាន់ចាំបាច់សម្រាប់អ្នកផ្តល់

Handwritten signature

សេវាទាំងអស់ ដែលធ្វើការងារជាមួយជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ ប៉ុន្តែ បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះមិនមែនសម្រាប់បញ្ជាក់ថាអ្នកណាម្នាក់ គឺជាអ្នកផ្តល់ប្រឹក្សា កម្រិតវិជ្ជាជីវៈនោះទេ ហើយការអនុវត្តបទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ មិនអាចជំនួសឱ្យដំណើរ ការរយៈពេលវែងដើម្បីទទួលបានជំនាញផ្តល់ប្រឹក្សាកម្រិតវិជ្ជាជីវៈតាមរយៈការសិក្សាពីការផ្តល់ ប្រឹក្សានៅតាមសាកលវិទ្យាល័យដែលបានទទួលការបញ្ជាក់គុណភាព និងមានផ្តល់ជាសញ្ញាបត្រ នោះដែរ។

រាល់សេវាទាំងអស់ដែលផ្តល់ដល់ជនរងគ្រោះ ដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ គួរអនុវត្តតាមដំណើរការគ្រប់គ្រងករណីប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព។ ឯកសារនេះពុំបានកំណត់ពី បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការគ្រប់គ្រងករណីនោះទេ។

លើសពីនេះ បទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះនឹងមិនឆ្លើយតបចំពោះតម្រូវការជាក់លាក់ក្នុងការ ផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់កុមារដែលជាកូនជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹង យេនឌ័រ ដោយសារវាជានិមិត្តរូបឯកទេសមួយទៀត។

បុរស និងអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

បុរសក៏អាចទទួលរងអំពើហិង្សាពីដៃគូ និងការបំពានផ្លូវភេទផងដែរ។ ប៉ុន្តែជាទូទៅស្ត្រី ទទួលរងអំពើហិង្សាផ្លូវភេទ អំពើហិង្សាផ្លូវកាយធ្ងន់ធ្ងរ និងឥរិយាបថត្រួតត្រាពីបុរសជាដៃគូ ច្រើនជាងបុរស។

ឧទាហរណ៍៖ ពេលដែលបទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ ត្រូវបានរៀបចំឡើងដើម្បីផ្តោតលើអំពើ ហិង្សាលើស្ត្រី ដំបូន្មានជាច្រើនក៏ពាក់ព័ន្ធជាមួយនឹងអំពើហិង្សាលើបុរសផងដែរ។

២. គោលការណ៍ណែនាំ និងគុណតម្លៃ សម្រាប់ផ្តល់ការថែទាំដែលផ្ដោតលើ ជនរងគ្រោះ

អភិក្រមវិធីសាស្ត្រសិទ្ធិមនុស្ស

អំពើហិង្សាលើស្ត្រី គឺជាការរំលោភបំពានសិទ្ធិមនុស្ស និងមិនអាចទទួលយកបានឡើយ ទោះជាក្នុងទម្រង់អ្វីក៏ដោយ ។

ធានាសុវត្ថិភាព

អាទិភាពទីមួយ គឺសុវត្ថិភាពរបស់ជនរងគ្រោះ។ រាល់សកម្មភាពទាំងអស់ត្រូវមានគោលបំណងស្ដារ ឬរក្សាសុវត្ថិភាព និងមិនត្រូវធ្វើឱ្យជនរងគ្រោះប្រឈមនឹងហានិភ័យកាន់តែច្រើនជាងមុនឡើយ ។

ផ្តល់ភាពអង់អាចក្នុងការអនុវត្តជាក់ស្តែង

ការផ្តល់ព័ត៌មានអំពីជម្រើសនានា អាចជួយឱ្យជនរងគ្រោះធ្វើការសម្រេចចិត្តផ្អែកតាមព័ត៌មានត្រឹមត្រូវសម្រាប់ខ្លួនឯង។ គេត្រូវស្តាប់ការយល់ឃើញ និងគំនិតរបស់ជនរងគ្រោះនិងផ្តល់ឱ្យពួកគេនូវការគោរព។ នេះជាអ្វីដែលគេហៅថាការប្រើប្រាស់អភិក្រមវិធីសាស្ត្រផ្តល់ភាពអង់អាច ឬអភិក្រមវិធីសាស្ត្រដែលផ្ដោតការយកចិត្តទុកដាក់លើជនរងគ្រោះ។ ខណៈពេលដែលព័ត៌មានអាចផ្តល់ភាពអង់អាចឱ្យជនរងគ្រោះធ្វើការសម្រេចចិត្តផ្អែកតាមព័ត៌មានត្រឹមត្រូវ ជនរងគ្រោះមានសិទ្ធិធ្វើការសម្រេចចិត្តពីជំនួយដែលពួកគេចង់បាន និងអាចបដិសេធមិនទទួលយកសេវាណាមួយ។

កិរិយាបថមិនបន្ទោស និងមិនវិនិច្ឆ័យ

ជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាពីដៃគូស្និទ្ធស្នាល អំពើហិង្សាផ្លូវភេទ ឬអំពើហិង្សាផ្សេងទៀត មិនត្រូវទទួលរងការបន្ទោស ដោយអំពើហិង្សាដែលបានកើតឡើងឡើយ។ អំពើហិង្សាលើស្ត្រី គឺជាទង្វើខុសនឹងច្បាប់នៃប្រទេសកម្ពុជាហើយជនដែលប្រព្រឹត្តត្រូវតែទទួលខុសត្រូវ។

១៦

១៦

បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រី និងក្មេងស្រីជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

ការរក្សាភាពជាឯកជន និងការរក្សាការសម្ងាត់

នៅគ្រប់ពេលវេលាទាំងអស់ត្រូវមានការគោរពភាពជាឯកជន និងការរក្សាការសម្ងាត់ជូនជនរងគ្រោះ និងគ្រួសាររបស់ពួកគេ។ ការផ្តល់សេវា គួរធ្វើឡើងនៅកន្លែងស្ងប់ស្ងាត់ ដែលអាចរក្សាបាននូវភាពឯកជន។ នៅពេលដែលជនរងគ្រោះលើកឡើងពីអំពើហិង្សាប្រសិនបើមានអ្នកផ្សេងទៀតនៅជិតនោះ សូមឱ្យពួកគេចាកចេញ ឬទៅកន្លែងមួយផ្សេងទៀតដែលពុំមានអ្នកណាអាចស្តាប់ឮដើម្បីការពារភាពជាឯកជនរបស់ពួកគេ។

មិនគួរយកអត្តសញ្ញាណរបស់ជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ ទៅចែករំលែក ឬពិភាក្សាក្នុងកិច្ចប្រជុំ ឬជាមួយអ្នកផ្តល់សេវាណាផ្សេងទៀតខាងក្នុងឬខាងក្រៅមូលដ្ឋានសុខាភិបាលដោយពុំមានការអនុញ្ញាតពីជនរងគ្រោះឡើយ។ សម្រាប់ការពិគ្រោះយោបល់ ឬការផ្តល់ជំនួយនូវអំពីរបៀបគ្រប់គ្រងករណីពីអ្នកផ្តល់សេវាមួយទៀតសូមកុំប្រើឈ្មោះជនរងគ្រោះលើកលែងតែមានការអនុញ្ញាត។

ការមិនរើសអើង

ជនរងគ្រោះទាំងអស់ត្រូវទទួលបានការប្រតិបត្តិដូចគ្នា និងអាចទទួលបានសេវាស្មើគ្នា។ មិនត្រូវមានការរើសអើង ឬការប្រតិបត្តិផ្សេងគ្នាលើជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រដោយសារតែជាតិពន្ធុ សាសនា វណ្ណៈក្នុងសង្គម ពិការភាព អាយុ ទំនោរផ្លូវភេទ ឬកត្តាផ្សេងទៀតឡើយ។

ស្រី ០៧

៣. បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សា ជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយ អំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

បទដ្ឋានទី១ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការជំរុញឱ្យមានការចូលរួមពីស្ត្រីដែល ជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

លទ្ធផល

ស្ត្រីដែលជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រទាំងអស់ទទួលបានការប្រតិបត្តិដោយការគោរពនៅពេលដែលពួកគេស្វែងរកការគាំទ្រ ឬ ការគាំទ្រពីអ្នកផ្តល់សេវា

អ្នកផ្តល់សេវាដែលធ្វើអន្តរាគមន៍ ឬ ឆ្លើយតបដល់ស្ត្រីដែលជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាគួរឆ្លើយតបតាមបែបផែនមួយដែលជួយផ្តល់ភាពអង់អាចដល់ជនរងគ្រោះតាមរយៈការស្តាប់ការបកស្រាយ និងការឆ្លើយតបក្នុងលក្ខណៈជាប្រព័ន្ធដើម្បីឱ្យជនរងគ្រោះមានភាពអង់អាចដើម្បីធ្វើសេចក្តីសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯង ។

- ១.១ នៅពេលជួបជនរងគ្រោះជាលើកទីមួយអ្នកផ្តល់សេវាត្រូវជំរុញឱ្យមានការចូលរួមពីជនរងគ្រោះ តាមរយៈប្រតិបត្តិជាមួយពួកគេដោយការគោរព និងសុដីវធម៌ដូចជា ៖

▶ ណែនាំខ្លួនឯង ដល់ជនរងគ្រោះ

▶ នាំជនរងគ្រោះទៅកន្លែងស្ងាត់ដើម្បីនិយាយគ្នា

▶ ប្រើប្រាស់ជំនាញស្តាប់តាមបែបសកម្មក្នុងការបង្កើតនូវបរិយាកាសវិជ្ជមានដើម្បីដឹងពីតម្រូវការ និងការព្រួយបារម្ភរបស់នាង

■ និយាយដោយសុភាពរាបសារ និងដោយការគោរព ទៅកាន់ជនរងគ្រោះដោយសាកសួរពីតម្រូវការ និងការព្រួយបារម្ភរបស់នាង ។ ឱ្យនាងនិយាយពីរឿងរបស់
- ស្ត្រី ០៨*
- ១៨

បទដ្ឋានអប្បបរមាសម្រាប់ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋានដល់ស្ត្រី និងក្មេងស្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

នាងដោយមិនត្រូវនិយាយកាត់។ សួរសំណួរបើក និងទុកពេលឱ្យជនរងគ្រោះ
និយាយ។

- ផ្តុះបញ្ចាំងសារជាថ្មីលើអ្វីដែលនាងបាននិយាយដើម្បីធានាឱ្យប្រាកដថា អ្នកពិត
ជាបានយល់មែន។
- ប្រើប្រាស់ភាសាកាយវិការដូចជាទំនាក់ទំនងតាមកែវភ្នែក ដក់ក្បាល និង
ទេវខ្លួនទៅមុខដើម្បីបង្ហាញថាអ្នកកំពុងយកចិត្តទុកដាក់។

**១.២ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវស្វែងយល់ពីបញ្ហាចេញពីទស្សនវិស័យរបស់ជនរងគ្រោះ និងមិនត្រូវ
ស្តីបន្ទោសជនរងគ្រោះចំពោះអំពើហិង្សាដែលបានកើតមានឡើងឡើយ។**

កុំសួរជនរងគ្រោះថាតើពួកគេបានធ្វើអ្វីខ្លះ ដែលនាំអោយមានអំពើហិង្សាកើតឡើង ឬហេតុ
អ្វីបានជាជននោះប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សា។ គេមិនត្រូវបន្ទោសជនរងគ្រោះ ចំពោះអំពើហិង្សាដែល
បានកើតឡើងនោះឡើយ។

សម្គាល់ ៖ នេះគឺការឆ្លើយតបសំខាន់ជាងគេដែលអ្នកអាចផ្តល់ឱ្យបាន។ បើទោះបីជា
អ្វីដែលអ្នកអាចធ្វើបាន គឺគ្រាន់តែស្តាប់ និងប្រតិបត្តិចំពោះជនរងគ្រោះដោយសារការគោរពយ៉ាង
ណាក៏ដោយក៏អ្នកបានជួយដល់ពួកគេរួចទៅហើយ។ សូមចាំថាអ្នកពុំមានការទទួលខុសត្រូវ
ដោះស្រាយបញ្ហារបស់ជនរងគ្រោះឡើយ ហើយអ្នកគួរគោរពសិទ្ធិរបស់ជនរងគ្រោះក្នុងការធ្វើ
ការសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯងក៏ដូចជាភាពឯកជន និងការរក្សាការសម្ងាត់។

**បទដ្ឋានទី២ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការរៀបចំផែនការសុវត្ថិភាពសម្រាប់ស្ត្រី
ជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ**

លទ្ធផល

**មានការវាយតម្លៃ និងរៀបចំផែនការរក្សាសុវត្ថិភាពជាមួយនឹងស្ត្រីរងគ្រោះដោយអំពើ
ហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រដែលកំពុងស្វែងរកជំនួយ**

សុវត្ថិភាពរបស់ជនរងគ្រោះ និងកូនៗរបស់នាង គឺមានសារៈសំខាន់យ៉ាងខ្លាំង។ អ្នកផ្តល់សេវាក្នុងរាយការន៍គ្រោះថ្នាក់ខាងផ្លូវកាយ និងផ្លូវចិត្ត ចំពោះនាង កូនៗរបស់នាង និងអ្នកផ្តល់សេវា។

២.១ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវជួយជនរងគ្រោះធ្វើការវាយតម្លៃសុវត្ថិភាពបន្ទាន់ និងក្នុងរយៈពេលវែងដូចជា៖

- ▶ ធ្វើការវាយតម្លៃលើសុវត្ថិភាពផ្លូវកាយរបស់ជនរងគ្រោះ។ ប្រសិនបើពុំមានពិធីសារផ្សេងទៀតនោះទេ សំណួរមួយចំនួនដែលត្រូវសួររួមមាន៖
 - តើឥឡូវនេះជនប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សា មានគំរាមកំហែងដែរ ឬទេ?
(ប្រសិនបើដូច្នេះមែនគួរពិចារណាទូរស័ព្ទប្រាប់នគរបាល)
 - តើអំពើហិង្សានេះបានកើតឡើងលើសពីម្តងក្នុងរយៈពេល ៦ខែ ចុងក្រោយដែរ ឬទេ?
 - តើជនប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សាបានប្រើអាវុធ ឬបានប្រើអាវុធគំរាមកំហែងអ្នកដែរ ឬទេ?
 - តើអ្នកធ្លាប់ទទួលការវាយដំនៅពេលដែលអ្នកមានផ្ទៃពោះដែរ ឬទេ?
 - តើគាត់ប្រចំណូលអ្នកខ្លាំងដែរ ឬទេ?
- ▶ ការរៀបចំផែនការសុវត្ថិភាពគួរមានស្តង់ដារមួយរបស់អ្នកផ្តល់សេវាទាំងអស់ នៅពេលដែលពួកគេទំនាក់ទំនងជាមួយជនរងគ្រោះជាលើកដំបូង។ ប្រសិនបើស្ត្រីឆ្លើយថា “បាទ” ចំពោះសំណួរណាមួយក្នុងចំណោមសំណួរខាងលើ គាត់ប្រហែលជាពុំមានសុវត្ថិភាពក្នុងការវិលត្រលប់ទៅផ្ទះវិញឡើយ ដូច្នេះគួរបញ្ជូននាងទៅកន្លែងដែលមានសុវត្ថិភាពដូចជា ផ្ទះមិត្តភក្តិ ឬសមាជិកគ្រួសារ ឬជម្រកសុវត្ថិភាព ប្រសិនបើនាងយល់ព្រម។

២.២ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវបង្កើតនូវបរិយាកាសដែលជនរងគ្រោះមានអារម្មណ៍សុវត្ថិភាពផ្លូវចិត្ត និងផ្លូវកាយដូចជា៖

- ▶ ធ្វើការប្រាស្រ័យទាក់ទងប្រកបដោយការគោរពដើម្បីធានាថា ជនរងគ្រោះពុំមានអារម្មណ៍ថាទទួលបានការគំរាមកំហែង ដោយសារសំណួររបស់អ្នកផ្តល់សេវានោះទេ (សូមមើលស្តង់ដារទី១)



- ▶ ធានាសុវត្ថិភាពជារួមដោយរក្សាការសម្ងាត់ចំពោះព័ត៌មានរបស់ជនរងគ្រោះ (ដូចជាទីតាំងជាដើម)។ នេះ គឺជាអ្វីដែលមានសារៈសំខាន់ជាពិសេសដើម្បីការពារជនរងគ្រោះដោយមិនធ្វើឱ្យនាងប្រឈមនឹងហានិភ័យដោយសារការចែករំលែកព័ត៌មានដែលនាងរាយការណ៍ប្រាប់អ្នក និងការពារពីបញ្ហាផ្សេងទៀតដែលអាចកើតឡើងដោយសារការបង្ហាញព័ត៌មានផ្ទាល់ខ្លួនរបស់ជនរងគ្រោះ (សូមមើលបទដ្ឋានទី៥)

បទដ្ឋានទី៣ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការផ្តល់ព័ត៌មានអំពីសេវា និងការឆ្លើយតបដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សារួមទាំងជនដែលងាយរងគ្រោះផង^៤

លទ្ធផល

ស្ត្រីដែលជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័ររួមទាំងស្ត្រីក្នុងក្រុមងាយរងគ្រោះផងទទួលបានព័ត៌មានអំពីសេវា និងអាចទទួលបានសេវា និងការឆ្លើយតបដោយពុំមានការរើសអើង

ជនរងគ្រោះច្រើនស្ថិតក្នុងសភាពតានតឹងខ្លាំងនៅពេលស្វែងរកជំនួយ។ តួនាទីរបស់អ្នកផ្តល់សេវាគឺត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានជាមូលដ្ឋានអំពីសេវាឆ្លើយតបដែលមាន និងសេវាគាំទ្រនានាដើម្បីឱ្យជនរងគ្រោះអាចធ្វើការសម្រេចចិត្តផ្អែកតាមព័ត៌មានត្រឹមត្រូវអំពីជម្រើសនានា។ អ្នកផ្តល់សេវាក៏គួរផ្តោតការយកចិត្តទុកដាក់ជាបន្ទាន់លើតម្រូវការជាមូលដ្ឋានក្រោយសុវត្ថិភាព (ដូចជាការថែទាំសុខភាព

៤ នេះរួមមានស្ត្រី និងក្មេងស្រីពិការ ចាស់ជរា ស្ត្រីស្រលាញ់ស្ត្រីដូចគ្នា អ្នកប្តូរយេនឌ័រស្ត្រី និងក្មេងស្រីមកពីក្រុមជនជាតិដើមភាគតិច និងមកពីក្រុមជនជាតិភាគតិច និងក្រុមកាន់សាសនាភាគតិច ស្ត្រីដែលទទួលរងអំពើហិង្សាផ្លូវភេទនិង/ឬទទួលរងការរៀបការដោយបង្ខំក្នុងរបបខ្មែរក្រហម ស្ត្រី និងក្មេងស្រីរស់នៅជាមួយមេរោគអេដស៍ ស្ត្រីជាពលករចំណាកស្រុក ស្ត្រី និងក្មេងស្រីរស់នៅតំបន់ដាច់ស្រយាល ស្ត្រីរស់នៅក្នុងពន្ធនាគារ និងស្ត្រីដែលប្រឈមនឹងការរំលោភបំពានស្ថាពរនិង/ឬធ្វើការងារក្នុងវិស័យកម្សាន្តសប្បាយ (ក្រសួងកិច្ចការនារីការងារយុវជនយេនឌ័រកម្ពុជា ៖ ក្រុមស្ត្រី និងក្មេងស្រីងាយរងគ្រោះ ២០១៤)

ចំណីអាហារ ជម្រកសុវត្ថិភាព។ល។)។ នេះជាពេលសំខាន់ដែលត្រូវរំលឹកប្រាប់ស្ត្រីពីសិទ្ធិរបស់នាងដើម្បីរស់ដោយគ្មានអំពើហិង្សា និងការពារនាងព្រមទាំងកូនៗរបស់នាងខណៈពេលដែលនាងពិនិត្យលើជម្រើសនានា។ ប៉ុន្តែអ្នកផ្តល់សេវាត្រូវទទួលយកការសម្រេចចិត្តរបស់នាងទោះជាការសម្រេចចិត្តបែបណាក៏ដោយ។

៣.១ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានអំពីសេវា និងការឆ្លើយតប និងរបៀបទទួលបានសេវានិងការឆ្លើយតប ដល់ស្ត្រីជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដោយពុំមានការរើសអើងរួមទាំងស្ត្រីដែលប្រឈមខ្លាំងនឹងភាពងាយរងគ្រោះដូចដែលកំណត់ក្នុងក្រុមងាយរងគ្រោះខាងលើ។

៣.២ ព័ត៌មានដែលផ្តល់ឱ្យស្ត្រីរងគ្រោះត្រូវជាព័ត៌មានសុក្រិត គ្រប់ជ្រុងជ្រោយ និងផ្តល់ក្នុងទម្រង់ដែលជនរងគ្រោះអាចយល់បាន។ នេះមានន័យថា អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវផ្តោតការយកចិត្តទុកដាក់លើ៖

- ▶ ភាសា ដែលជនរងគ្រោះនិយាយ
- ▶ ថាតើជនរងគ្រោះចេះអាន និងសរសេរ ឬអត់និង
- ▶ ថាតើជនរងគ្រោះមានពិការភាពខាងសតិបញ្ញា ឬកាយសម្បទាដែលរារាំងពួកគេមិនឱ្យស្តាប់ឮ អាន ឬយល់ព័ត៌មានដែរឬទេ

៣.៣ ប្រសិនបើអ្នកផ្តល់សេវា ឬអ្នកមានកាតព្វកិច្ចមិនដឹងពីសេវា និងការឆ្លើយតបដែលមាន ពួកគេត្រូវបញ្ជូនជនរងគ្រោះជាបន្ទាន់ទៅកាន់មន្ទីរកិច្ចការនារី អង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬអ្នកផ្តល់សេវាផ្សេងទៀតដែលអាចផ្តល់ព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់អំពីជម្រើសនានាសម្រាប់ជនរងគ្រោះ។

៣.៤ ជម្រើសសេវា និងការឆ្លើយតបនានាអាចមានជាអាទិ៍ ការបែងចែកទំនាក់ទំនងជាបន្ទាន់ នគរបាលសេវាសង្គម ជម្រកសុវត្ថិភាព ការផ្តល់ប្រឹក្សាចិត្តសង្គម និងក្រុមគាំទ្រ ឬសេវាផ្សេងទៀតទៅតាមតម្រូវការរបស់ជនរងគ្រោះ។ ជនរងគ្រោះគួរទទួលបានព័ត៌មានពីគ្រប់ជម្រើសទាំងអស់រួមនឹងអំពីសារៈសំខាន់នៃប្រភេទនៃការបែងចែកផង។ ខណៈពេលដែលជនរងគ្រោះជានិច្ចកាលគួរអាចបដិសេធមិនទទួលសេវាណាមួយ នាងអាចស្ថិតក្នុងសភាពតានតឹងផ្លូវចិត្តខ្លាំងហើយគួរទទួលបានព័ត៌មានច្បាស់លាស់ពីជម្រើសផ្សេងៗដើម្បីឱ្យនាងអាចយល់ពីសារៈសំខាន់នៃជម្រើសទាំងនោះ។ ឧទាហរណ៍ ជនរងគ្រោះដោយសារការរំលោភសេពសន្ថវៈគួរទទួលបានព័ត៌មានច្បាស់លាស់ពីសារៈសំខាន់នៃការបែងចែក

១៣៩ ០៩

សុខភាពសម្រាប់ការបង្ការមេរោគអេដស៍ ឬជំងឺកាមរោគ ដើម្បីជួយឱ្យនាងធ្វើការសម្រេច
ចិត្តផ្អែកតាមព័ត៌មានត្រឹមត្រូវ។

៣.៥ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានស្របតាមស្ថានភាពជាក់ស្តែង/ប្រាកដនិយមដល់ជនរង
គ្រោះ និងចៀសវាងដាច់ខាតមិនត្រូវឱ្យជនរងគ្រោះមានការរំពឹងទុកដែលពុំមានភាព
ប្រាកដនិយមឡើយ។

**បទដ្ឋានទី៤ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ការផ្តល់ជម្រើសការធ្វើសេចក្តីសម្រេចចិត្ត
និងការកំណត់ដោយខ្លួនឯង**

លទ្ធផល

ជនរងគ្រោះសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯងអំពីសេវា ឬ ការការពារដែលពួកគេត្រូវទទួលយក

ក្រោយពីបានទទួលព័ត៌មានរួចជនរងគ្រោះត្រូវធ្វើការសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯងអំពីអ្វីដែល
ពួកគេត្រូវធ្វើ។ ក្រោយពីបានទទួលព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់ និងធ្វើការពិភាក្សាពីផលវិបាកនានារួច
ជំហានដំបូងដើម្បីផ្តល់ភាពអង់អាចដល់ជនរងគ្រោះ គឺត្រូវឱ្យនាងធ្វើការសម្រេចចិត្តនិងរៀបចំ
ផែនការដោយខ្លួនឯង។

៤.១ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវទទួលស្គាល់ថាមនុស្សដែលធ្លាប់ទទួលរងអំពើហិង្សាទំនងជាត្រូវបាន
ជនប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សាដកហូតអំណាច (ប្រឆាំងនឹងឆន្ទៈរបស់ពួកគេ) ទាំងខាងផ្លូវកាយ
ទាំងផ្លូវចិត្តហើយការផ្តល់ភាពអង់អាច (ឱ្យពួកគេធ្វើការសម្រេចចិត្តដោយខ្លួនឯង
តាមរយៈការផ្តល់ព័ត៌មានគ្រប់គ្រាន់) គឺជាផ្នែកមួយដ៏សំខាន់សម្រាប់ការធូរស្បើយរបស់
ជនរងគ្រោះ។

៤.២ អ្នកផ្តល់សេវាមានកាតព្វកិច្ចផ្តល់ព័ត៌មានពេញលេញអំពីជម្រើសសេវា និងការឆ្លើយតប
នានា (សូមមើលបទដ្ឋានទី៣) ជាពិសេសសេវាដើម្បីបំពេញទៅតាមតម្រូវការបន្ទាន់
ដូចជាសុវត្ថិភាពសុខភាព និងការគាំទ្រចិត្តសង្គម ជាដើម។

៤.៣ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវទទួលស្គាល់ថា ជនរងគ្រោះទាំងអស់មានសិទ្ធិធ្វើការសម្រេចចិត្តពីសេវា
និងការឆ្លើយតបដែលពួកគេចង់បាន និងមិនចង់បានអ្វីដែលពួកគេត្រូវការ និងមិនត្រូវការ



និងអ្វីដែលពួកគេទទួលយកបាន និងមិនអាចទទួលយកបាន។ ប៉ុន្តែអ្នកផ្តល់សេវាមាន កាតព្វកិច្ចជួយឱ្យស្ត្រីយល់ពីផលវិបាកនៃជម្រើសរបស់ខ្លួន ដើម្បីឱ្យពួកគេមានព័ត៌មាន ពេញលេញ។

៤.៤ អ្នកផ្តល់សេវាគួរធ្វើការបញ្ជូនជនរងគ្រោះ ទៅអ្នកផ្តល់សេវាផ្សេងទៀត ឬសេវាឆ្លើយតប ទៅតាមការព្រមព្រៀងរបស់ជនរងគ្រោះ។

បទដ្ឋានទី៥ ៖ ការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន-ភាពជាឯកជន និងការរក្សាការសម្ងាត់

លទ្ធផល

ត្រូវមានការគោរពភាពជាឯកជនរបស់ស្ត្រីដែលជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែល ទាក់ទងនឹងយេនឌ័រហើយត្រូវមានការរក្សាការសម្ងាត់ដល់ព័ត៌មានរបស់ពួកគេ

ការភ័យខ្លាចជារឿងរ៉ាវរបស់ខ្លួននឹងត្រូវបានគេយកទៅប្រាប់អ្នកដទៃ គឺជាឧបសគ្គមួយចំពោះ ជនរងគ្រោះដែលស្វែងរកជំនួយ។ ការរក្សាភាពជាឯកជន និងការរក្សាការសម្ងាត់មានសារៈសំខាន់ ដើម្បីឱ្យជនរងគ្រោះដឹងថាពួកគេអាចចែករំលែករឿងរ៉ាវរបស់ខ្លួន បានដោយរឿងរ៉ាវទាំងនេះ នឹងមិនត្រូវបានយកទៅចែករំលែកជាមួយអ្នកដទៃដោយពុំមានការអនុញ្ញាតពីពួកគេឡើយ។ បទដ្ឋាននេះ គឺជាអ្វីដែលចាំបាច់ត្រូវអនុវត្តតាមដើម្បីលើកទឹកចិត្តឱ្យជនរងគ្រោះឱ្យបានច្រើន នាក់បន្ថែមទៀតចេញមករកជំនួយ។

៥.១ ពុំមានព័ត៌មានណាអំពីជនរងគ្រោះ (ដូចជាឈ្មោះស្ថានភាព។ល។) ត្រូវបានគេ ចែកចាយ ដោយពុំមានការអនុញ្ញាតពីពួកគេឡើយ។ ករណីលើកលែងតែមួយគត់ គឺក្នុង ស្ថានភាពអាចមានគ្រោះថ្នាក់ដែលចាំបាច់ត្រូវតែហៅអាជ្ញាធរមកដើម្បីការពារជនរងគ្រោះ និង/ឬកូនរបស់នាងពីគ្រោះថ្នាក់ដែលអាចកើតឡើងក្នុងពេលខ្លីខាងមុខ។

៥.២ មិនត្រូវលើកឈ្មោះ និងព័ត៌មានលំអិតឯកជនមកបង្ហាញក្នុងការសន្ទនាជាមួយនឹងមនុស្ស ផ្សេងទៀតឡើយរួមទាំងសហការីដែលមិនធ្វើការងារផ្ទាល់ជាមួយនឹងជនរងគ្រោះផង។ ជាពិសេសមិនត្រូវមានការចែករំលែកព័ត៌មាន តាមទីសាធារណៈ ឬតាមទូរស័ព្ទឡើយ។

៥.៣ ត្រូវមានការរក្សាទុកឯកសារអំពីជនរងគ្រោះឱ្យមានសុវត្ថិភាព និងជាប់លាប់ដើម្បីធានាថា ឯកសារទាំងនេះនៅតែត្រូវបានរក្សាជាការសម្ងាត់។ នេះមានន័យថាឯកសារទាំងនេះត្រូវ បានរក្សាទុកនៅកន្លែងមួយដែលមានតែអ្នកដែលធ្វើការងារជាមួយជនរងគ្រោះប៉ុណ្ណោះ

១៧៩

ដែលអាចចូលមើលបាន ឬអ្នកដទៃអាចចូលមើលបាននៅពេលដែលមានការស្នើសុំតាម ច្បាប់ពីតុលាការ។

៥.៤ ប្រសិនបើបាច់ត្រូវចែករំលែកព័ត៌មានសម្រាប់ការពិគ្រោះយោបល់អំពីករណីនេះអ្នក ផ្តល់សេវាគួរលើកឡើងពីជនរងគ្រោះតាមបែបផែនមួយដែលការពារពួកគេមិនឱ្យគេដឹង ពីអត្តសញ្ញាណឱ្យបានច្រើនតាមដែលអាចធ្វើបាន។ នេះមានន័យថា អ្នកផ្តល់សេវាគួរ ចៀសវាងលើកឡើងពីឈ្មោះសាច់ញាតិ អាស័យដ្ឋាន ឬព័ត៌មានអត្តសញ្ញាណផ្សេងទៀត។

៥.៥ រាល់ចំណុចទាំងអស់ដែលលើកឡើងខាងលើក៏ត្រូវអនុវត្តចំពោះការឆ្លងឆ្លើយតាមអ៊ីម៉ែល ផងដែរ។

បទដ្ឋានទី៦ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការស្គាល់ខ្លួនរបស់អ្នកផ្តល់សេវា

លទ្ធផល

អ្នកផ្តល់សេវាគួរផ្តល់សេវាក្នុងដែនកំណត់នៃជំនាញ និងចំណេះដឹងរបស់ខ្លួនដោយ ពុំមានការវិនិច្ឆ័យ និងមិនលំអៀង

៦.១ បុគ្គលិក អ្នកស្ម័គ្រចិត្ត និងអ្នកមានកាតព្វកិច្ចផ្តល់សេវាត្រូវបំពេញភារកិច្ចរបស់ខ្លួន ផ្អែកទៅតាមគោលការណ៍ណែនាំ និងគុណតម្លៃក្នុងបទដ្ឋានអប្បបរមាទាំងនេះ។ អ្នក ផ្តល់សេវាមិនត្រូវវិនិច្ឆ័យជនរងគ្រោះទៅតាមគុណតម្លៃ/ជំនឿផ្ទាល់ខ្លួនរបស់ខ្លួន ឬគុណ តម្លៃ/ជំនឿរបស់អង្គការស្ថាប័នរបស់ខ្លួនឡើយ ហើយត្រូវស្តាប់ជនរងគ្រោះដោយមិន លំអៀង និងផ្តល់ឱ្យជនរងគ្រោះនូវការគាំទ្រដែលពួកគេត្រូវការ។

៦.២ អ្នកផ្តល់សេវាទទួលស្គាល់ថាអំពើហិង្សាលើស្ត្រីតែងតែជាទង្វើមិនត្រឹមត្រូវ ហើយជនរង គ្រោះមិនទទួលខុសត្រូវលើអំពើហិង្សា ការរំលោភបំពាន ឬការកេងប្រវ័ញ្ចដែលពួកគេ ទទួលរងនោះឡើយ។

៦.៣ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវធានា ចំពោះស្ត្រីដែលជាជនរងគ្រោះ ដោយអំពើហិង្សាដែល ទាក់ទងនឹងយេនឌ័រថាគ្រោះថ្នាក់/ការរំលោភបំពាន/ការជួញដូរ ឬការកេងប្រវ័ញ្ចដែល ពួកគេជួបប្រទះកន្លងមកមិនមែនជាកំហុសរបស់ពួកគេហើយត្រូវបញ្ជាក់ប្រាប់ពួកគេថា ពួកគេមិនគួរមានអារម្មណ៍ថាខ្លួនជាអ្នកខុសឡើយ។ អ្នកផ្តល់សេវាបាច់ត្រូវដឹងថា ស្ត្រីដែលរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាពីដៃគូស្និទ្ធស្នាលជាញឹកញយៗព្យាយាមរកហេតុផលគាំទ្រ



ដល់ជនប្រព្រឹត្តហិង្សាទៅវិញទៅហើយថែមទាំងមានអារម្មណ៍ថាខ្លួនខុស និងបន្ទោស ខ្លួនឯងទៅវិញចំពោះការទទួលរងការលើបាបដោយអំពើហិង្សាបែបនេះ។

**បទដ្ឋានទី៧ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ក្រុមសីលធម៌ក្នុងការទំនាក់ទំនង
រវាងអ្នកផ្តល់សេវា និងជនរងគ្រោះ**

លទ្ធផល	
ជនរងគ្រោះទទួលបានកិច្ចការពារពីការកេងប្រវ័ញ្ចដោយចេតនា ឬ ដោយអចេតនា ពីអ្នកផ្តល់សេវា	

អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវរក្សាព្រំដែនឱ្យបានច្បាស់លាស់ជាមួយជនរងគ្រោះតាមលទ្ធភាពដែល អាចធ្វើបាន។

- ▶ អ្នកមិនមែនជាអ្នកដែលត្រូវទទួលខុសត្រូវដោះស្រាយបញ្ហារបស់ពួកគេឡើយប៉ុន្តែ អ្នកត្រូវជួយពួកគេឱ្យយល់ពីជម្រើសនានា និងបង្កើនសុវត្ថិភាពរបស់ជនរងគ្រោះ និងកូនៗរបស់ពួកគេ។
- ▶ អ្នកផ្តល់សេវាជាបុរសគួរដឹងថាជនរងគ្រោះអាចមានការលំបាកក្នុងការនិយាយជា មួយនឹងមនុស្សប្រុស និងត្រូវផ្តល់អ្នកប្រឹក្សាជាស្ត្រីវិញប្រសិនបើមាន។

៧.២ អ្នកផ្តល់សេវាទទួលស្គាល់ថាការទទួលខុសត្រូវវិជ្ជាជីវៈរបស់ពួកគេចំពោះជនរងគ្រោះ ណាម្នាក់ គឺសំខាន់ជាងផលប្រយោជន៍ផ្ទាល់ខ្លួនរបស់ពួកគេ។ ទោះជាក្នុងកាលៈទេសៈ ណាក៏ដោយពួកគេមិនត្រូវកេងប្រវ័ញ្ចជនរងគ្រោះជាដាច់ខាតដូចជាការកេងប្រវ័ញ្ចផ្លូវ ភេទ ជាដើម។

៧.៣ អ្នកផ្តល់សេវាក៏ត្រូវចៀសវាងទំនាស់ផលប្រយោជន៍ផងដែរ។

- ▶ ទំនាស់ផលប្រយោជន៍រួមមានការធ្វើអន្តរាគមន៍ នៅពេលដែលអ្នកមានទំនាក់ទំនង ជាមួយនឹងជនរងគ្រោះ ឬជនប្រព្រឹត្តអំពើហិង្សាដូចជាសាច់ញាតិមិត្តភក្តិជិតស្និទ្ធ ឬទំនាក់ទំនងជិតស្និទ្ធផ្សេងទៀត។
- ▶ ប្រសិនបើអ្នកផ្តល់សេវាសង្ស័យឬមានភស្តុតាងបង្ហាញថា អ្នកផ្តល់សេវាណាមួយ កំពុងទាញប្រយោជន៍ឬរំលោភបំពានលើជនរងគ្រោះជាស្ត្រីនិង/ឬកូនៗរបស់ពួកគេ



ពួកគេត្រូវរាយការណ៍ពីស្ថានភាពនេះទៅកាន់ថ្នាក់លើរបស់ខ្លួន ហើយក្នុងពេល
ជាមួយគ្នាធានាថាជនរងគ្រោះនឹងមិនប្រឈមនឹងហានិភ័យខ្ពស់ជាងមុន ឬទទួល
រងផលវិបាកអ្វីផ្សេងទៀតឡើយ។

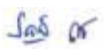
**បទដ្ឋានទី៨ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការបង្កើតបណ្តាញ និងការបញ្ជូន
រវាងអ្នកផ្តល់សេវា^៥**

លទ្ធផល

**អ្នកផ្តល់សេវាសហការគ្នាយ៉ាងមានប្រសិទ្ធភាពដើម្បីធានាយ៉ាងណាឱ្យជនរងគ្រោះ
អាចទទួលបានសេវាទាំងអស់ដែលពួកគេត្រូវការ**

- ៨.១ អ្នកផ្តល់សេវាទទួលស្គាល់ថាជនរងគ្រោះមានតម្រូវការច្រើនយ៉ាង ដែលមានលក្ខណៈ
ស្មុគស្មាញហើយជារឿយៗទាមទារឱ្យមានការផ្តល់ការគាំទ្រឯកទេសមានលក្ខណៈ
ទូលំទូលាយ និងគ្រប់ជ្រុងជ្រោយពីអ្នកផ្តល់សេវាជាច្រើនដែលជាស្ថាប័នរដ្ឋាភិបាលផង
និងមិនមែនរដ្ឋាភិបាលផង។
- ៨.២ អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវបន្តព្យាយាមរៀនសូត្រពីសេវាផ្សេងទៀតដែលមាន ក្នុងតំបន់របស់ពួក
គេ បង្កើន និងលើកកម្ពស់កិច្ចសហប្រតិបត្តិការ ជាមួយនឹងអ្នកផ្តល់សេវាជាស្ថាប័ន
រដ្ឋាភិបាល និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលដើម្បីជាប្រយោជន៍ដល់ជនរងគ្រោះ។ ល្អបំផុត
ការរៀនសូត្រពីគ្នានេះគួរធ្វើឡើងក្នុងកិច្ចប្រជុំជាប្រចាំ ការចងក្រងបណ្តាញការផ្តល់ព័ត៌មាន
បច្ចុប្បន្នភាពដល់គ្នាទៅវិញទៅមកអំពីសេវាថ្មីៗ និងការតាមដានបន្តលើករណីនានា។
- ៨.៣ អ្នកផ្តល់សេវាគួរបញ្ជូនជនរងគ្រោះទៅរកសេវាផ្សេងទៀតដោយផ្អែកទៅលើតម្រូវការ
របស់ពួកគាត់

5 ព័ត៌មានបន្ថែមអាចរកបានក្នុងគោលការណ៍ណែនាំអំពីការបញ្ជូន សម្រាប់ស្ត្រី និងក្មេងស្រីដែលជាជនរងគ្រោះ
ដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ។



បទដ្ឋានទី៩ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការថែទាំខ្លួនឯងរបស់អ្នកផ្តល់សេវា

លទ្ធផល

អ្នកផ្តល់សេវាអាចថែទាំសុខភាពផ្លូវកាយ និងផ្លូវចិត្តរបស់ខ្លួន និងបន្តផ្តល់ការគាំទ្រដល់ជនរងគ្រោះប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព

៩.១ អ្នកផ្តល់សេវាគួរចាត់វិធានការដើម្បីបង្ការទប់ស្កាត់ ឬឆ្លើយតបចំពោះភាពតានតឹងដែលពួកគេជួបប្រទះនៅពេលធ្វើការងារជាមួយជនរងគ្រោះដូចជាតាមរយៈ ៖

- ▶ ការប្រើប្រាស់ការចុះអភិបាល/ផ្តល់ការណែនាំដើម្បីពិភាក្សាពីបទពិសោធន៍របស់ពួកគេក្នុងការធ្វើការងារជាមួយជនរងគ្រោះ
- ▶ ការស្នើសុំការគាំទ្រពីមិត្តភក្តិ ឬប្រធានក្រុម
- ▶ ការរក្សាគម្លាតវិជ្ជាជីវៈពីស្ថានភាពរបស់ជនរងគ្រោះនិង
- ▶ ការស្វែងរកការផ្តល់ប្រឹក្សាសម្រាប់ខ្លួនឯង

បទដ្ឋានទី១០ ៖ ការអនុវត្តល្អរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការចុះអភិបាលណែនាំ និងការគាំទ្រដោយអ្នកផ្តល់ប្រឹក្សាជំនាញ

លទ្ធផល

ការងាររបស់អ្នកផ្តល់សេវាត្រូវមានការគាំទ្រ និងការតម្រង់ទិសពីអ្នកផ្តល់ប្រឹក្សាជំនាញ

- ១០.១ ដើម្បីធានាឱ្យមានការគ្រប់គ្រងករណីទៅតាមលក្ខណៈបច្ចេកទេស និងវិជ្ជាជីវៈអ្នកផ្តល់សេវាត្រូវស្វែងរកការចុះអភិបាល/ការណែនាំជាប្រចាំពីអ្នកផ្តល់ប្រឹក្សាដែលមានជំនាញជាងខ្លួន(រៀងរាល់២ ទៅ ៣ខែម្តង) ។
- ១០.២ ដើម្បីរក្សាគម្លាតវិជ្ជាជីវៈពីជនរងគ្រោះ អ្នកផ្តល់សេវាមិនគួរធ្វើការងារក្នុងករណីណាមួយតែឯងនោះទេ ។
- ១០.៣ អ្នកដែលចុះអភិបាល/ផ្តល់ការណែនាំ គឺជាអ្នកផ្តល់ប្រឹក្សាជំនាញដែលមានចំណេះដឹងនិងសមត្ថភាពដែលទទួលបានពីការបណ្តុះបណ្តាលការអប់រំ និងបទពិសោធន៍ការងារដែលមានការត្រួតពិនិត្យត្រឹមត្រូវ ។

បទដ្ឋានទី១១ ៖ ការអនុវត្តរបស់អ្នកផ្តល់សេវា-ការបណ្តុះបណ្តាលអ្នកផ្តល់សេវាឱ្យយល់ដឹងពីអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ និងជំនាញផ្តល់សេវាជាមូលដ្ឋាន

លទ្ធផល

អ្នកផ្តល់សេវាទទួលបានការបណ្តុះបណ្តាលគ្រប់គ្រាន់អំពីការផ្តល់ប្រឹក្សាជាមូលដ្ឋាន និងមានការយល់ដឹងពីអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ

១១.១ អ្នកផ្តល់សេវាគួរទទួលបានការបណ្តុះបណ្តាលគ្រប់គ្រាន់ ដើម្បីអាចអនុវត្តបទដ្ឋានទាំងនេះដូចជា ៖

- ▶ ទិដ្ឋភាពទូទៅអំពីបទដ្ឋានអប្បបរមានេះ
- ▶ លក្ខណៈ និងផលវិបាកនៃអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ
 - ▶ ប្រភេទអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រលក្ខណៈនៃអំពើហិង្សាមកលើស្ត្រីក្នុងផ្ទះ សហគមន៍ និងកន្លែងធ្វើការ (វដ្តនៃអំពើហិង្សាលក្ខណៈនៃការរំលោភសេពសន្ថវៈការបៀតបៀនផ្លូវភេទ ។ល។)
 - ▶ ផលវិបាកនៃអំពើហិង្សាលើកុមារ គ្រួសារ និងសហគមន៍ដូចជាសុខភាពចិត្តសង្គម និងសេដ្ឋកិច្ចជាដើម
- ▶ ជំនាញស្តាប់ដោយយកចិត្តទុកដាក់
- ▶ ការរៀបចំផែនការសុវត្ថិភាពសម្រាប់ជនរងគ្រោះ
- ▶ ក្របខ័ណ្ឌច្បាប់ក្នុងប្រទេសកម្ពុជា
- ▶ ទិដ្ឋភាពទូទៅអំពីសេវា និងប្រភពឆ្លើយតបសម្រាប់ការបញ្ជូន

១១.២ អ្នកផ្តល់សេវាគួរធ្វើការរំលឹកឡើងវិញ និងបង្កើនចំណេះដឹង និងជំនាញរបស់ខ្លួនដើម្បីយល់ដឹងឱ្យបានកាន់តែប្រសើរពីរបៀបធ្វើការងារជាមួយនឹងស្ត្រីដែលជាជនរងគ្រោះដោយអំពើហិង្សាដែលទាក់ទងនឹងយេនឌ័រ។





ក្រសួងកិច្ចការនារី

ផ្លូវទ្រុងមាន់ ភូមិដំណាក់ធំ ៣
សង្កាត់ស្ទឹងមានជ័យ
ខណ្ឌមានជ័យ ភ្នំពេញ
ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា



ក្រសួងសុខាភិបាល

ក្រសួងសុខាភិបាល

ដីឡូត៍លេខ ៨០ វិថីសម្តេច ប៉ែន នុត (២៨៩)
សង្កាត់ បឹងកក់២ ខណ្ឌទួលគោក
ភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា